ОРГАНИЗАЦИЯ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

A S

Генеральная Ассамблея
Совет Безопасности

Distr.
GENERAL

A/52/466
S/1997/801
16 October 1997
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ
Пятьдесят вторая сессия
Пункт 61 повестки дня
КИПРСКИЙ ВОПРОС

СОВЕТ БЕЗОПАСНОСТИ
Пятьдесят второй год

Письмо Постоянного представителя Кипра при Организации Объединенных Наций от 15 октября 1997 года на имя Генерального секретаря

По поручению моего правительства имею честь обратить Ваше внимание на недавние весьма провокационные и агрессивные действия Турции, которые вызывают серьезную обеспокоенность и усиливают напряженность на Кипре. Период с 30 сентября по 14 октября 1997 года был отмечен тревожным увеличением числа нарушений самолетами турецких ВВС воздушного пространства Республики Кипр и никосийской зоны уведомления о полетах.

30 сентября в 09 ч. 14 м. турецкий военный самолет C-130 вторгся в никосийскую зону уведомления о полетах, пролетев над ее восточной частью, и в 10 ч. 08 м. покинул этот район, следуя в южном направлении.

6 октября в 10 ч. 17 м. турецкий военный самолет CN-235 нарушил национальное воздушное пространство Республики Кипр и приземлился в аэропорту Тимбу на оккупированной территории.

12 октября в период с 07 ч. 42 м. до 18 ч. 08 м. шесть турецких истребителей F-16 нарушали режим никосийской зоны уведомления о полетах в ее северо-западной части. В тот же день четыре самолета F-16 нарушили национальное воздушное пространство Республики, пролетев вдоль южного побережья острова в направлении с запада на восток.

14 октября 14 турецких военных самолетов, включая истребители F-16, в течение длительного времени, с 07 ч. 25 м. до 18 ч. 04 м., неоднократно вторгались в никосийскую зону уведомления о полетах. Два из них - самолеты RF-4 - нарушили национальное воздушное пространство, пролетев над районом Пафоса.

Как указывалось в моих предыдущих письмах, подобные продолжающиеся провокационные действия Турции идут вразрез с положениями резолюций Совета Безопасности по Кипру. В этих резолюциях указывается, в частности, что такие пролеты ведут к повышению политической напряженности на острове и подрывают усилия по достижению окончательного урегулирования. Одновременно с этим они представляют собой нарушение международных правил воздушного сообщения и создают серьезную угрозу для безопасности полетов гражданской авиации над Кипром.

От имени правительства Республики Кипр я вновь заявляю решительный протест в связи с этими новыми нарушениями суверенитета и территориальной целостности Республики Кипр, которые свидетельствуют о полном неуважении международного права, Устава Организации Объединенных Наций и соответствующих решений Организации по кипрскому вопросу.

Буду признателен за распространение настоящего письма в качестве документа Генеральной Ассамблеи по пункту 61 повестки дня и документа Совета Безопасности.

Никос АГАТОКЛЕУС
Посол
Постоянный представитель Республики Кипр
при Организации Объединенных Наций